

сопственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА – PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: – PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Караџића 30
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име	КАЛМАК Ђорђевић, град. живов.
Занимање — Zanimanje	међорско
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	7. 5. 1910
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Сарнак
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	међорског
Брачно стање — Брачно stanje	неудата
Вера — Vera	маријарева
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Елена - Адел оц. Ерама
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)

(место)
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса rosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuће	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANOДАVСА	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
24. XII. 36	Зборачица	30	Коч Риза	26. VII. 36	Сопмор

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА